

REGÉLŐ.

Pesten szombaton martius 25^{kén} 1837.

Megjelen társával együtt hetenként kétszer vasárnap és csütörtökön. Fél évi díjja helyben képekkel 5 ft. borítéktalanul; postán 6 ft. pengőben. Budapestiek évnegyedenként is válthatnak példányt. A' folyóiratnak egyes száma, vagy képe 12 kr. p. p.

ÉLETTÖRTÉNET.

J ó z s e f

cs. kir. főherczeg, magyar ország nádora.

(Arczképével együtt.)

József (Antal János) magyar és cseh ország királyi örökös herczeg, ausztriai főherczeg, arany gyapjas rend, sz. István apostoli kir. rend, 's a' brazíliai császári déli kereszt rendnek nagy keresztves vitéze, magyar ország nádor ispánja, kir. helytartója és fő kapitánja, a' Jászok és Kunok grófja és bírja, cs. k. fővezér, a' 2-ik 's 12-ik számú huszár-ezrednek tulajdonosa, Pest Pilis és Solth törvényesen egyesült vármegyék örökös és valóságos fő ispánja, a' nagy méltóságú magyar királyi helytartó tanácsnak 's a' n. mgú hétszemélyű törvényszéknek elölője, ő cs. k. főherczegsége, született 1776-ki marczius 9-kén Flórenczban, hol akkoron atyja, a' későbbben romai császárrá 's magyar királylyá lett b. e. II-ik Leopold, mint toskánai nagyherczeg uralkodott, kinek és anyja Maria Ludovicá-nak, született spanyol herczegnének, 6-dik fija volt. Nagy szorgalommal folytatott neveltetése felséges szülőinek szemei előtt történt, melly közben ő különös vonzalommal és hévvel tanuló a' hadi és diplomaticai tudományokat. Bátyja, Leopold (Sándor), magyar ország nádor 1795-ki jul. 22-kén meghalozván, ugyan bátyja, az akkoron uralkodott boldog emlékezetű császár és király Ferencz ő felsége által magyar országban kir. helytartóvá nevezeték ki, az 1796-ki magyar országgyűlés által pedig egy szívvel lélekkel nádor ispánná választatott, 's e' hivatalát most már 42 év óta mély bölcsességgel, csüggedhetlen fáradozással, lelki 's testi erejének csaknem teljes feláldozásával viseli, minek példás bizonyítványt — nemcsak a' közönséges áldott béke idejében, a' számos és terhes országgyűlések alatt (melly alkalmal a' főrendek táblájánál, mint elnök, törvénytudós, és a' király személye előtt közben járó, hervadhatlan koszorút szerze homlokára), hanem a' legsúlyosabb háborúkban is, nevezetesen 1805. és 1809-ben,

mint a' felkelt magyar nemes seregnek borostyános fővezére — számtalanszor láttuk 's tapasztaltuk. Méltán mondhatjuk, ha böles kormánybeli, 's jelesen a' görcsnirigy szomorú nappjai közben veszélyhárító jeles intézeteit, pártfogása alatt létre jutott honi vállalatinkat, 's a' haza kívánságainak teljes erejéből eszközölt sikerültét tekintetbe vesszük, hogy benne olly nádort nyert a' hon, millyennel valamint eddig nem dicsekheték, úgy utána sem fog olly könnyen kérkedhetni. Teljes igazgal is erősíté őt meg fényes hivatalaiban egy igen érzékeny kifejezésekkel teljes levél által mostani kegyes fejedelmünk, **Vsö^{ök} Ferdinand**, midőn mult évben uralkodói székét elfoglalá. — Ki nem tudja, milly böles törekvéssel segíté elő a' számos hazai új törvények hozatalát, 's azokban a' magyar nyelv elsőségét. A' magyar tudós társaságnak pártfogói hivatalát szintén ő méltóztaték elfogadni, 's mai napig folytatni. Ki nem emlékezik, milly gondossággal 's hévvel sürgette legujabban a' magyar nemzeti muzeumnak építtetését, a' hadi pályára képzendő magyar ifjak számára épült „Ludovicea“ intézetnek létre hozatását? Nyilvános hála-jelül nevezteték az ő nevéről József csatornájának a' Fejér, Tolna és Somogy megyékben volt, századokig büshödő, posványokat kiszárító csatorna, melly hasonlag valamint a' vakok pesti intézete is legujabban az ő fens. pártfogása alatt létesült. — Neki, mint a' szépítő biztosság elnökének köszöni Budapest számos csinosbulási változatait, 's teljes igazgal fogadá őt a' két város taval olly ritka pompával 's örömmel, midőn mult majus 4-kén a' pozsoni országgyűlésről „Nádor“ gőzhajón visszajött hosszas távulléte után. — Méltán mondhatni, hogy 61 esztendőre terjedt életének már két harmadánál többet, t. i. 42 évet, töltvén fényes hivatalában, minden tehetségét, élete legszebb részeit, szóval egész magát a' magyar honnak szentelte-fel egyedül. Mikép törekvék ez idő alatt a' nemzet nyelvét, characterét, sajátosságait, kívánságait küsmerni — 's mennyire tud hatni minden tárgy titkaiba gyors és csudálandó belátása által — látjuk tetteiből, 's halljuk szavaiból, midőn őt nyilvános gyűléseinkben mint elnököt tisztelni szerencsénk van.

Három hitese közül (lásd bővebben e' lapok 1835. 70-ik számát) az első Alexandra Paulovna, Petrovics Pál orosz czár leánya (szül. 1783. aug. 9. — eljegyeztetett 1799. marc. 3. — a' nádor ő fenségével egybekelt az utóbbi év oct. 30-án Pétervár mellett Gatsina várban) 1801. marc. 16-kán hunyt-el Budán, 's e' fővároshoz közel a' fens. nádor jószágán, a' regényes Üröm nevű helységben egy e' czélra építtetett különös kápolnában temettetett-el. Egyetlen gyermeke Alexandrina Paulovna ugyan azon év 's hónap 8-kán született 's

halt-meg. — 2-dik hitese *Hermina*, *Victor Károly Fridrik* anhalt-bernburgi herceg leánya (szül. 1797. dec. 4. — egybekelt a^o fens. nádorral 1815. aug. 30-kán Schaumburgban) 1817. sept. 14-kén költözött boldogabb életre Budán, miután iker magzatjait *Hermina Amalia Mariát* és *István Ferencz Viktort* (arany gyapjas vitézt, az 58-dik számú gyalog ezred tulajdonosát 's ezredesét) szülte volna. Tetemei Pesten nyugosznak a^o reform. egyházban. — 3-dik nője *Maria Dorottya Vilhelmina Carolina*, *Lajos Fridrik Sándor* württembergi herceg leánya (szül. 1797. nov. 1-jén; egybekelt f. férjével 1819. aug. 21-én a^o kirchheimi várban) négy gyermekkel szerencsésíté ő cs. k. főhercegségét; nevök: *Sándor* (*Leopold Ferdinand*) cs. kir. főherceg, szül. 1825. jun. 6-kán — *Franziska* (*Erzsébet, Maria*) cs. k. főhercegné, szül. 1831. jan. 17-kén — *József* (*Károly*) cs. k. főherceg, szül. 1833. marc. 2-kán — *Maria* (*Henrietta Anna*) cs. k. főhercegné, szül. 1836. aug. 23-án.

ORSZÁG- 'S NÉPISMERTETÉS.

A^o Chinaiak. (*Vége.*)

Némelyek állítják, hogy a^o Chinaiak bálványozók, 's a^o napot, holdat, és csillagokat imádják, sőt sokan az ördögöt is azon okból, nehogy őket, megkísértse. Képét hajójiknak külsejekre akasztják, többen ruhájikon is viselik. Az újabbak ezen állításokat megczáfolják. — Midőn az Angolok „Cantonba“ (a^o keresztényeknek és más idegeneknek kereskedési helyére; minthogy beljebb az országba menni nem igen lehet) jövének, a^o keresztény vallást chinai nyelven irva árulták: minek következtében több Chinai a^o keresztény vallásra tért. Ezt megtudván a^o Chám, megtiltá alattvalójainak e^o vallást, 's a^o főbeket öszvehivatván illy beszédet tartá előttük: „Öseitek számotokra már vallást alapítottak. Ti azt gyűlölni akarjátok, és más idegen hitet akartok szerencsés tartományunkba behozni? Vallásunk is szent lesz isteneink előtt, ha azt híven 's tisztelettel fogjuk követni.“ — Nagy félelemmel és tisztelettel viseltetnek a^o három fejű kép iránt, melly három fő philosophusjokat ábrázolja, u. m. Confuciuszt, Lekiamt, és Tanzut.

Pythagorasnak a^o lélek vándorlásáról állításait nagyon hiszik. Sok nagy iskolával bővelkednek, valamint kórházakkal is; koldust találni náluk alig lehet.

Lelkészeik fekete köntösben járnak. Bizonyos hegyek iránt nagy tisztelettel viseltetnek, mellyeket szent hegyeknek tartanak. Megünnepelik a^o hold töltének napjait. Fő ünnepök a^o februariusi új hold, minthogy

ez nálok az új esztendőnek első napja. A' császár születése napja is nagy ünnep, különben mindenki megünnepli saját születése napját is. A' jövőendő életről semmi fogalmaik nincsen; sem jót, sem rosztat nem reménylenek. Ha vétket követnek-el, azt tartják, hogy isteneik haraggal viseltetnek irántok. A' temetéseket maguk között természetesen minden pompa nélkül végzik.

Ha a' császár meghal, az utána következő császárnak leggyászosabb köntösbe kell öltöznie. Ekkor koronájáról a' csörgők levéttetnek; a' császárné és hárembeli leányok kénytelenek fülbevaló-jokat, nem különben fej-ékeiket, drágaságaikat letenni. Egy nagy asztal hoztatatik elő, mellyen az új császár családostól halotti tort tart. E' szertartás láb-dobogás és jajgatás között megy végbe. Hajok mindnyájoknak lenyiratik; a' császár maga egész évig gyászol; 's az első száz nap alatt minden törvényes és más hozzá illő iratokat kék tintával szokta aláírni. E' száz nap alatt egy Chinainak sem szabad haját nyiratni. Az ország tisztviselőinek, leginkább a' pekingbeli lakosoknak egy egész évig fijaikat és leányaikat megházasítani nem szabad.

A' Chinaiak szégyen, becsület vagy fájdalom iránt egykedvűek. Saját gyermekeiket is kiteszik a' veszedelemnek, 's nyakukra kötött üres tökkel folyóba vetik; az apa fiját eladhatja. Testök tisztaságával, ha bár öltözetök igen csinos is, nem sokat gondolnak, a' fürdést ártalmasnak tartván. Zsebbe valók helyett papirost szoktak használni. Hosszú bajusz vagy konty, legyen az természetes vagy nem, mindegy náluk, csak szép legyen. — Az országból aranyat vagy ezüstöt kihordani halálos büntetés mellett tiltatik.

A' Chinaiak találták-föl Krisztus születése előtt 1084-ben a' sakk-játékot, fába metszést és nyomtatást 1184-ben; a' bebalzsamozást 1892-ben már ismerték; 250-ben építék azon hires, 300 német mért-földnyi hosszúságú, kőfalat, melly china és tatár ország között hárt von.

Krisztus születése után 80-dik esztendőben a' puskaport találták-föl; sőt az első ágyúknak feltalálását is némellyek a' Chinaiaknak tulajdonítják. Lakosaik közé körül belül 60.000 zsidót lehet számitani.

Nem régiben egy fiatal Chinai volt országunkban, ki állítá, hogy már volt szerencséje Versaillesban a' francia királynak tiszteletét tenni. Ez, gazdag arannyal himzett kék bárson köntöst viselt, melly leginkább sárkány fejekkel, arannyal volt ékesítve. Mind két karját borzasztó fejek diszesíték. Ezen felül egy más kabátot

viselt zöld selyemből. A' király megvendégtette őt, akarván tudni, valljon az asztalnál olly tisztán tartják-e magukat, mint mondatik.

A' fiatal Chinai semmin sem ütközött-meg, és hasonlíthatlan ügyességgel szolgált mindenben magának. Evő eszközei elefant csontból voltak. Sok holmi ritkaság találaték nála és különféle arczkép, mellyek chinai selyemre voltak festve. Ezek között találatott a' híres Confuciusnak arczképe is, ki hajdanában a' Chinaiak között akként tekintetett, mint Aristoteles a' Görögöknél. A' Mandarinok és tanítók rózsás koszorúkkal voltak befoglalva 's festve, mi náluk lehetőleg divatban lehet.

TURNER FERENCZ.

PESTI VIZSGÁLÓ.

Időjárát. A' marc. 12-én kezdődött gyönyörű meleg tavaszi napok alig tartának 5 napig, midőn azokat hideg szeles és változó idő váltá-fel. Nagykedden (21-kén) kellemes rövid esőnk volt, de 22-kén majd egész napon olly sok hó esett, hogy estve már bokáig ért. Hideg északi szél jöven hozzá, következő éjjel fagyott jóformán, 's a' hófuvat nagycsőtörtökön is tartott.

INNEPLÉS.

Majus-innep Prágában. Majus hónapban 1807-től fogva a' prágai lakosok évenként egy innepet tartanak a' város egyik temetőhelyén, melly az ajtatos komolyság bélyegét viselvén, már több városban utánzásra méltónak tartatott. Alapítója ezen innepiségnek a' köz tiszteletben levő rajzművész, Welleba Ferencz. Ez alkalommal az egész temető egy virágkerthez hasonlít, mellyben diszes oltár vnn felállitva. A' nagy misét megelőző egyházi beszéd nyitja-meg az ajtatosságot; mise után pedig egy zászlós menet emeli az innep pompáját, melly alkalommal diszes öltözetben levő 24 leány virágokkal hinti-be a' sirokat, 's a' Welleba által készült dal énekeltetik. Erre következik a' Tedeum, 's a' végső papi áldás fejezi-be az ajtatosságot, melly után a' polgári katonaság által képzett körben egy leányzó az innepiséget vezérlő főpapnak köszöntő beszédet szaval a' jelenlevők nevében. A' pénzbeli 's egyéb nemű adakozások, mellyek ez alkalommal történni szoktak, a' szegény lakosok gyámolítására fordittatnak.

KÜLÖNFÉLE.

Nagy chinai munka. — Egy német folyóirat a' chinai litteraturára nézve következő megjegyzést közöl olvasóival. — Mínekünk Németeknek — ugymond — éppen nincsen okunk ezentúl a' litteraturai szerzemények özöne miatt panaszsra fakadni. A' Chinaiak t. i. kötetjeik száma tekintetében minket immár sokkal felülmúlnak. Egy nemzeti történet, melly az országlás kezdetétől fogva egész a' mongol dynastiáig terjed, 300 kötetből álló munkában adatik elő; egy életirat, mellynek „Saigpu“ a' czime, 120 — egy mesterségek

's találmányok szókönyve 220, 's az országai törvénykönyv 200 kötetből áll.

A' nápoli San Carlo-színház. A' velencei hirlap ezen színházról következő érdekes adatokat közöl. Midőn nápoli országnak 1737-ben csak néhány csekély színházai valának, Károly király megparancsolá, hogy rövid idő alatt egy új színház építtessék, mely Európában a' legszebb és legpompásabb legyen. Medrano készíté az épület rajzát, melynek létesítése a' merész 's híres művészre Carasaleóra bízattatott. Ez a' királyi palota mellett választván helyet e' célra, több házat lerontatott, 's a' térséget olly szándékkal a' lehetőségig nagyobbítá, hogy a' színpadon nagyszerű előadásokat is, u. m. népes ütközeteket, kocsis- 's lovag-csoportozatokat lehessen előtüntetni. A' munka, mely 1737-diki marcziusban elkezdődék, még azon év octoberében elvégződött, 's benne november 4-dikén történt a' legelső színeszeti mutatvány. A' színház belseje tükrökkel rakott-ki, 's különös fényűzéssel díszített páholy vala a' királyi család számára rendelve. Az épület nagyszerűsége által meglepetett király hangos tapsokkal adá a' művészek tudtára rendkívüli megelégedését, míg az alatt a' közönség éljen-kiáltásokkal fejezé-ki fejedelme iránt érzett háláját. Azonnal magához hívatá a' király a' jeles építést, 's mindenkinek hallottára a' legnagyobb díszes díszes remekművére; megjegyzé azonban azt is, hogy miután a' színház falai a' királyi palotát érintenék, igen czélirányosnak 's kényelmesnek találná azoknak egy zárt folyosó által eszközözendő egybeköttetését. A' művész e' nyilatkozást hallván földre süté szeméit, 's azonnal eltávozott. Játék végén Carasaleo a' páholy ajtajánál várta a' királyt, és őt mély alázattal kéré, választaná a' palotába térésre ama belső folyosót, mely őt a' színházbul közvetlenül királyi lakásába vezetendí. Azon három óráig tartó rövid időszakban t. i. mely alatt a' fejdelem a' színházban mulatott vala, majd hihetetlen ügyességgel áttörtvén Carasaleo a' vastag tűzfalat, azon keresztül fahidat lépesökkel együtt készítetett, melyek az előadás végén már szönyegekkel 's ékes függönyökkel valának betakarva, tükrökkel kirakva, 's olly pompásan kivilágítva, hogy a' művész ügyessége méltó bámulást gerjeszte a' királyban 's kíséreiben.

Czukros ember. Valenciennében néhány hét előtt egy ember az utszán mindenki figyelmét magára vonta. Ennek teste t. i. égett cukorral vala minden oldalról befedve, mely őt egy cukros gesztenyéhez hasonlóvá tette. Dolgozó társával szóvitába ereszkedvén éppen azon időtájban, midőn mindketten valamely répacukor-gyárban egy cukor-katlan előtt állának, az első, haragja hevében, vetékedő társát az olvadt cukorba löké, ki a' bírósá sietvén panasza, ugyan azon állapotban, melyben a' katlanbul kívánszorga az utszára futott, hol az édes nedv a' hideg levegőben megkeményedék. A' bíró házához jutván egy mellette álló urat kéré-meg a' esengetyű meghuzására, mivel átlátszó beburkolása miatt karjait egészen merevényeknek érezé.

Borzasztó halál. — Anticosti sziget túl halad 300 angol mért-földet, 's csupán medvék lakhelye. Egyetlen kikötője olly bártortalan, hogy ha éjjel véletlenül szél támad, mely a' part felé fú, a' benn nyugvó hajót legnagyobb veszély fenyegeti. Az alsó canadai kormány, több év folyta alatt, télen által tárházakat látott-el élelem-félékkel egész öböl hosszán a' hajótörést szenvedők számára, hol ezen szerencsétleneknek segéd kéz nyujtassék: de ezen intézet utóbbi időben elenyészett végképpen.

Az 1828-dik évi novemberben veszett-el az anticosti öbölben egy hajó, 's midőn a' rá következő tavasz majusa 12-kén Magdolna szigetéből azon hajózott volt el egy tengeri vadászokkal tölt sajka, a' hajótörést szenvedők közül — kiknek száma 16—18 személyből állott — életben egyet sem lelt, ki szerencsétlenségüket elmondhatta volna. Közel az öbölhöz gunyhót vetek észre, melybe midőn betértek vala, 's ajtaján erőszakkal betértek (mivel belülről kötél által volt bevonva), milly borzasztólag lepettek-meg, e' következő körülményes leírásból képzeltetni. Mint a' vágóhidon, lógott 4 emberi alak a' falon aláfüggve levágott fővel, czombok, és karok nélkül, 's törzsökükből beleik kimetszve; más kettő hasonlóan csonkítva a' pallón fetrengett, 's két láda apróra szeletelt ember-hussal állott mellettek: a' gunyhó körül hús-darabok 's ember-csontok heverték, férfiak, asszonyok és gyermekek maradványai. Egy holt férfi, matröz gunyában, ágyán feküdt még; a' tüzelő helyen két hasáb üszköt 's csekély hamut láttak, és egy ember-hússal töltött bognácsot, mely már rothadásba szivárgott által. Kenyér, liszt, vagy egyéb élelem-féléknek semmi nyoma nem volt. Kétségkívül a' végső inség vihette ezen szerencsétleneket arra, hogy elholt társaik húsával vallának kénytelenek magukat táplálni. Az itt lelt mindennemű szerek bizonyítják, hogy elsanyargott birtokosaik előkelő személyek voltak. Nem csekély pénz, 's egyéb mindenféle tárgyak is találtattak, u. m. 2 fejsze, 1 kapa, 1 abrosz A. B. S. betűkkel bélyegezve; két pár harisnya, R. M. és I. H. F. betűkkel; nem különben egy pamut ing I. R.; 1 dáma-zacskó A. B.; 1 koffer, melyet Londonban M. A. Broxholm készített; néhány ezüst kávé kanál I. S. bélyeggel; 2 darab quebecki hirlap october 23-káról; 1 ing P. Vaughan; ismét másik Villiam Nash N-ro 8. 17. Sept 1827. — 1 gyűrű, belül ezen irással „I. S. házasságra lépett A. S-sel apr. 16-kán 1822.“ — többféle más czédulák név-jegyzetekkel voltak szét-szórva; többi közt egy darabka fehér papiroson következő sorokat találtak: „Uram! a' függő ágyon egy zacskóban fog az ur 48 sovereignt találni; küldje azokat Barackstreetbe Harrington Marinak, mint tulajdon fijának saját jószágát.“

Igy adták elő letett eskü után felfedezésüket a' tengeri vadászok a' gaspei békebíró P. F. Colbeck előtt, ki azt azon módon a' jegyző könyvbe iktatá.

Levél beli durranó por veszélyessége. Egy besançoni postatiszt levélbélyegzés alkalmával, az egyik levélbe rejtett durranó por elsülvén, igen megsebesíté kezét. Egy asszonyság rejté ezen veszedelmes szert a' levélbe sógorának tudványa megbüntetésére, ki közönségesen hitese leveleit felnyitni 's elolvasni szokta.

Mulattató. Egy tudós igen nagy figyelemmel munkálkodék egy arab irtnak fordításán, midőn hírül hozák neki, hogy nője igen rosszul van, 's vég' óráján szeretne vele egy pár szót közleni. Erre a' tudós így felelt: „még csak egy oldal van lefordítani valóm, azonnal jövök.“ — Nem sokára másik hírnök jött olly izenettel, hogy az asszony már a' halállal küszködik. — „Csak egy szóm van lefordítani való, tüstént ott termek.“ — Néhány pillanatra mulva tudósítotték a' phlegmaticus, hogy szeretett nője már a' jobb életre költözött, mire a' gondolkodásba merült tudós, nem is figyelvén jól az izenet szavaira, hirtelen felkiált: „azon örvendek!“ — „Hogyan — kérdi a' hírnök — tehát örvend az ur nője halálán?“ — „Hát meghalt?“ — kérdi a' tudós hi-

degen — ugy sajnálom; mert igen jó asszony volt, azt mondhatom! — 's most az enykes író tovább folytatta munkáját.

EMLÉKMONDÁS.

Bátorítás.

A' közép sorsnál ki nagyobbra nem vágy,
Azt sem a' szükség nem emésztí gonddal,
Sem kaján szemmel palotája fényét

Más nem irigyli.

A' fenyőfákat szelek ostromolják;
A' ledült tornyok nehezebbet esnek;
'S a' magos hérczek tetejére legtöbb

Mennykövek ütnek.

Légy gonosz sorsod veszedelme közt is,

Bátor elmével, soha meg ne csüggedj!

És ha mind vígan nevet a' szerencse,

Vond magad' őszve.

Horác után Szentjóni SZABÓ LÁSZLÓ.

A' szerelem mindennapi virág az életben 's még is hervadhatlan becsü.

VAJDA.

Igazí boldogság a' nap alatt valóban nincs; mert azt is, mit szívünk annak tartani szeretne, boldogtalanság forrásává tudja varázsolni a' nap alatti mulandóság.

P. HORVÁT LÁZÁR.

Nevelői elméletek. A' példák általán vonnak: de a' szomorú tapasztalás bizonyítja, hogy hathatós ereje van a' rossz, mint a' jó példának.

Szülők, ha éreynes magzatokat ohajtatok nevelni, legyetek magatok is érenyesek. -- Nevelők! távul legyetek szembetünőbb erkölcsi hibáktól; mert még az ifjúságnak minden nevelés és tanítás, melynek szilárd elvei 's alapjai a' nevelőnek viselkedésével ellenkeznek.

B. F.—L.

Csererejtvény.

1. 5. 4. A' fáradt utazó rám ül, 's erejét nyeri vissza.
3. 5. 1. Bár milyen könyvben számtalanokra találsz.
4. 5. 3. Hallod a' művésztől, 's költőnek láng-esze szerzi;
3. 2. 1. Benned van; de varázs törbe ragadja madárt.
4. 2. 3. Kedves az éhesnek, mert enyhét szerzi gyomornak;
Kedves a' munkásnak, mert pihenési idő.
- 1 — 5. Nem hatalom, 's nem erő, még is szíveinket utána
Vonja hamar, 's egyképp jóra, gonoszra vezér.

BERETKA JÓZSEF. Óbecséről.

Előbbi rejtvény: kertész.

Szerkezi Róthkref Gábor, halpiaczon alul a' Duna partján, 114. szám alatt.

Nyomt. Trattner-Károlyi, uri utza 612.